



Cheminée

Fabricant / Marque commerciale				Fireplace Kft. Vértanúk tere 4. H-2800 Hongrie Tél. : +36-34-512-400 Fax: +36-43-512-401				info@fireplace.de www.fireplace.de			
N° TYP, identifiant(s) modèle / N° type, identifiant(s) modèle				K6024 TORONTO Céramique							
Modèles équivalents / Equivalent models				K6021, K6023, K6031, K6032, K6033							
Rapports d'essai / Test reports				RRF - 40 17 4496-3							
Normes harmonisées appliquées / Harmonized Standards				N 13240:2001/A2:2004/AC:2007							
Autres normes ou spécifications techniques appliquées / normes ou spécifications techniques				Autres appliquées							
Fonction de chauffage indirect / Indirect heating function				non							
Puissance thermique directe / Direct heat output				5.5							
Puissance thermique indirecte / Indirect heat output				- - kW							
Caractéristiques lors de l'utilisation avec le combustible préféré / Characteristics when operating with the preferred fuel											
Rendement énergétique annuel pour le chauffage des locaux r/s / Seasonal space heating energy efficiency				72.0%							
Classe d'efficacité énergétique / energy efficiency class				A+							
Classe énergétique (EEI) / Energy Efficiency Index (EEI)				109.9							
Efficacité énergétique du combustible à puissance nominale / Useful efficiency at nominal heat output				82.0%							
Efficacité énergétique du combustible à charge minimale / Useful efficiency at minimum load				- - %							
Combustible / Fuel	Combustible préféré (uniquement un) / Combustible préféré (uniquement un) :	Autre(s) approprié(s) Combustible(s) / Autre(s) approprié(s) combustible(s) :	r/s [x%]:	Émissions à la puissance thermique nominale / Emissions at nominal heat out-put				Émissions à la charge minimale / Emissions at minimum heat out-put			
				PM / FP	COV	CO	NOx	PM/FP	COV	CO	NOx
				[x] mg/Nm³ (13 % O₂)				[x] mg/Nm³ (13 % O₂)			
Bûches de bois, teneur en humidité ≤ 25 % / Wood logs , moisture content ≤ 25 %	oui / yes	non / no	72.0%	18	68	1000	139				
Bois compressé 13, teneur en humidité < 12 % / Compressed wood 13, moisture content < 12 %	non / no	oui / yes	72.0%	18	68	1000	139				
Autres biomasses lignocellulosiques / Autres Biomasse lignocellulosique	non / no	non / no									
Biomasse non lignocellulosique / Non-woody bio- mass	non / no	non / no									
Anthracite et charbon à vapeur sèche/ Anthracite and dry steam coal	non / no	non / no									
Coke de houille/ Hard coke	non / no	non / no									
Coke de distillation / Low temperature coke	non / no	non / no									
Houille bitumineuse/ Bituminous coal	non / no	non / no									
Briquettes de lignite/ Lignite briquettes	non / no	oui	70.0%	30	46	1250	207				
Briquettes de tourbe/ Peat briquettes	non / no	non / no									
Briquettes issues d'un mélange de combustibles fossiles / Blended fossil fuel briquettes	non / no	non / no									
Autres combustibles fossiles / combustibles	non / no	non / no									
Briquettes issues d'un mélange de biomasse et de combustibles fossiles / Blended biomass and fossil fuel briquettes	non / no	non / no									
Autres mélanges de biomasse et de combus- tibles solides / Other blend of biomass and solid fuel	non / no	non / no									
Caractéristiques lors de l'utilisation avec le combustible préféré / Characteristics when operating with the preferred fuel											
Indication / Article	Symbol	Valeur / Value	Unité / Unit	Indication / Item				Symbol	Valeur / Value	Unité / Unit	
Puissance thermique/ Puissance thermique				Rendement thermique (sur la base du PCI) / Rendement énergétique (sur la base du pouvoir calorifique inférieur (PCI))							
Puissance thermique nominale / Nominal heat output	P _{nom}	5.0	kW	Rendement thermique à la puissance thermique nominale	Rendement énergétique à puissance thermique nominale	r _{th, nom}		82	%		
Puissance thermique minimale (Valeur indicative) / Minimum heat output	P _{min}	N.A.	kW	Rendement thermique à la puissance thermique minimale	Rendement énergétique à puissance thermique nominale	r _{th, min}		N.A.	%		
Consommation électrique auxiliaire / Auxiliary power consumption				Type de puissance thermique / contrôle de la température ambiante / puissance / contrôle de la température ambiante							
À puissance thermique nominale / puissance thermique nominale	À	élecmax	N.A.	kW	puissance thermique un palier, sans contrôle de la température ambiante / puissance un palier puissance, sans contrôle de la température ambiante				oui / yes		
					deux paliers ou plus réglables manuellement, sans contrôle de la température ambiante / deux paliers ou plus réglables manuellement, sans contrôle de la température ambiante				non / no		
À la puissance thermique minimale / Puissance thermique minimale	À	élecmin	N.A.	kW	Commande de la température ambiante avec thermostat mécanique Thermostat / contrôle de la température ambiante avec thermostat mécanique				non / no		
					Avec commande électronique de la température ambiante / with electronic room temperature Contrôle				non / no		
En mode veille / mode veille	En	élecSB	N.A.	kW	Avec commande électronique de la température ambiante et programmation journalière / with Contrôle électronique de la température ambiante avec programmeur journalier				non / no		
					Avec commande électronique de la température ambiante et programmation hebdomadaire / with Contrôle électronique de la température ambiante avec programmeur hebdomadaire				non / no		
Besoin de puissance de la flamme pilote / Power requirement of the pilot flame				Autres options de régulation / Other control options							
Besoin de puissance de la flamme pilote (le cas échéant) / Pilot flame power re- quirement (if applicable)	P _{pilot}	N.A.	kW	Contrôle de la température ambiante avec détection de présence / Room temperature control, with détection de présence				non / no			
				Contrôle de la température ambiante avec détection de fenêtres ouvertes / Room temperature Commande, avec détection des fenêtres ouvertes				non / no			
				avec option télécommande / with distance control option				non / no			
Consignes relatives aux précautions spécifiques à prendre lors de l'assemblage, de l'installation ou de la maintenance du dispositif de chauffage centralisé local / specific precautions that shall be taken when assem- bling, installing or maintaining the local space heater				Les distances de sécurité incendie, notamment vis-à-vis des matériaux combustibles, doivent impérativement être respectées ! L'appareil doit toujours pouvoir bénéficier d'un ap- port suffisant en air de combustion. Les systèmes d'extraction d'air peuvent perturber l'al- imentation en air de combustion ! / Fire protection and safety distances such as distances aux matériaux de construction combustibles, doivent être respectées en toutes circonstances ! Un apport suffisant d'air de combustion pour l'appareil doit être garanti en permanence. Les systèmes d'aspiration d'air peuvent perturber l'alimentation en air de combustion !							
Nom et signature de la personne habilitée à signer / Name and signature of authorised signa- tory person				József Simkó Version 01.2022 Directeur général							